VERORDENING (EEG) Nr. 3523/82 VAN DE COMMISSIE

van 21 december 1982

houdende vaststelling van de bedragen welke in mindering worden gebracht op de invoerrechten van rundvlees van oorsprong uit de Staten in Afrika, het Caribische gebied en de Stille Oceaan

DE COMMISSIE VAN DE EUROPESE GEMEENSCHAPPEN,

Gelet op het Verdrag tot oprichting van de Europese Economische Gemeenschap,

Gelet op Verordening (EEG) nr. 435/80 van de Raad van 18 februari 1980 inzake de regeling voor de landbouwprodukten en bepaalde door verwerking van landbouwprodukten verkregen goederen, van oorsprong uit de Staten in Afrika, het Caribische gebied en de Stille Oceaan of uit de landen en gebieden overzee (1), laatstelijk gewijzigd bij Verordening (EEG) nr. 3019/81 (2), inzonderheid op artikel 4,

Overwegende dat in artikel 4, lid 1, van Verordening (EEG) nr. 435/80 is voorzien in een vermindering met 90 % van de invoerrechten van rundvlees ; dat het bedrag van deze vermindering moet worden berekend overeenkomstig artikel 4 van Verordening (EEG) nr. 486/80 van de Commissie (3), gewijzigd bij Verordening (EEG) nr. 2377/80 (4),

HEEFT DE VOLGENDE VERORDENING VASTGESTELD :

Artikel 1

De in artikel 4, lid 1, van Verordening (EEG) nr. 435/80 bedoelde bedragen welke in mindering worden gebracht op de invoerrechten in de sector rundvlees, worden voor de invoeren tijdens het eerste kwartaal van 1983 vastgesteld als vermeld in de bijlage.

Artikel 2

Deze verordening treedt in werking op 1 januari 1983.

Deze verordening is verbindend in al haar onderdelen en is rechtstreeks toepasselijk in elke Lid-Staat.

Gedaan te Brussel, 21 december 1982.

Voor de Commissie

Poul DALSAGER

Lid van de Commissie

(1) PB nr. L 55 van 28. 2. 1980, blz. 4.
(2) PB nr. L 302 van 23. 10. 1981, blz. 4.
(3) PB nr. L 56 van 29. 2. 1980, blz. 22.
(4) PB nr. L 241 van 13. 9. 1980, blz. 5.

BILAG — ANHANG — ΠΑΡΑΡΤΗΜΑ — ANNEX — ANNEXE — ALLEGATO — BIJLAGE

Position i den fælles toldtarif Nummer des Gemeinsamen Zolltarifs Κλάση τοῦ Κοινοῦ Δασμολογίου CCT heading No Numéro du tarif douanier commun Numero della tariffa doganale comune Nr. van het gemeenschappelijk douanetarief	Belgique Luxembourg FB/Flux/100 kg	Danmark Dkr./100 kg	Deutschland DM/100 kg	Ἑλλάς Δρχ/100 χγρ	France FF/100 kg	Ireland £ Irl/100 kg	Italia Lit/100 kg	Nederland Fl/100 kg	United Kingdom £/100 kg
01.02 A II	3 881,38	756,69	247,73	6 116,12	552,56	63·503	116 940	260,86	58·469
02.01 A II a) 1	7 374,55	1 437,72	470,70	11 620,62	1 049,87	120·656	222 186	495,63	111·091
02.01 A II a) 2	5 899,59	1 150,17	376,56	9 296,42	839,89	96·524	177 747	396,50	88·872
02.01 A II a) 3	8 849,47	1 725,27	564,84	13 944,76	1 259,84	144·788	266 624	594,76	133·310
02.01 A II a) 4 aa)	11 315,41	2 156,59	664,88	17 430,97	1 637,30	180·985	338 922	715,12	160·632
02.01 A II a) 4 bb)	12 779,06	2 466,83	787,19	19 938,51	1 832,36	207·020	384 024	836,33	187·629
02.01 A II b) 1	6 818,90	1 327,02	432,49	10 725,88	972,03	111·366	205 349	456,11	102·250
02.01 A II b) 2	5 455,13	1 061,62	345,99	8 580,72	777,62	89·093	164 279	364,90	81·800
02.01 A II b) 3	8 523,62	1 658,78	540,61	13 407,36	1 215,04	139·208	256 686	570,14	127·813
02.01 A II b) 4 aa)	10 453,90	1 990,54	612,11	16 088,84	1 513,62	167·049	313 043	658,98	148·034
02.01 A II b) 4 bb) 11	8 523,62	1 658,78	540,61	13 407,36	1 215,04	139·208	256 686	570,14	127·813
02.01 A II b) 4 bb) 22 (1)	8 523,62	1 658,78	540,61	13 407,36	1 215,04	139·208	256 686	570,14	127·813
02.01 A II b) 4 bb) 33	11 879,96	2 282,49	719,29	18 448,56	1 709,21	191·550	356 570	767,60	172·284
02.06 C I a) 1	11 315,41	2 156,59	664,88	17 430,97	1 637,30	180·985	338 922	715,12	160·632
02.06 C I a) 2	12 860,96	2 466,83	773,87	19 938,51	1 852,57	207·020	385 848	827,18	185·688
16.02 B III b) 1 aa)	12 860,96	2 466,83	773,87	19 938,51	1 852,57	207·020	385 848	827,18	185·688

(1) Henførsel under denne underposition er betinget af, at der fremlægges en licens, der opfylder de betingelser, der er fastsat af de kompetente myndigheder i De europæiske Fællesskaber.

(1) Die Zulassung zu dieser Tarifstelle ist abhängig von der Vorlage einer Bescheinigung, die den von den zuständigen Stellen der Europäischen Gemeinschaften festgesetzten Voraussetzungen entspricht.

(1) Ἡ ὑπαγωγή εἰς τήν διάκρισιν ταύτην ἐξαρτᾶται ἐκ τῆς προσκομίσεως πιστοποιητικοῦ ἐκδιδομένου καθ' ὅρους προβλεπομένους παρά τῶν ἁρμοδίων ἀρχῶν.

(1) Entry under this subheading is subject to the production of a certificate issued on conditions laid down by the competent authorities of the European Communities.

(1) L'admission dans cette sous-position est subordonnée à la présentation d'un certificat délivré dans les conditions prévues par les autorités compétentes des Communautés européennes.

(1) L'ammissione in questa sottovoce è subordinata alla presentazione di un certificato conformemente alle condizioni stabilite dalle autorità competenti delle Comunità europee.

(1) Indeling onder deze onderverdeling is onderworpen aan de voorwaarde dat een certificaat wordt voorgelegd hetwelk is afgegeven onder de voorwaarden en bepalingen, vastgesteld door de bevoegde autoriteiten van de Europese Gemeenschappen.